



# La Voz de MEDINA

SEMANARIO COMARCAL

**MEDINA DEL CAMPO**  
Domingo, 6 de Marzo de 1960  
AÑO II \* NUMERO 57  
REDACCION Y ADMINISTRACION: Gamazo, núm. 1  
Suscripción trimestral: 25 pts.  
Teléfono 582  
Depósito legal. S. 4 - 1959

## Violentísimo incendio en el Convento de las RR. MM. Clarisas

A consecuencia del cual perdió su vida el Teniente Coronel de la Guardia Civil señor Ramos Patiño, Jefe de la Comandancia de Valladolid, resultando heridos los capitanes señores Santos de Ana y Rodríguez Escudero

Desgraciadamente hoy tenemos que extendernos más ampliamente en el capítulo de sucesos que de costumbre para narrar a nuestros lectores la catástrofe ocurrida en la mañana del pasado Miércoles de Ceniza día 2 de marzo de 1960, fecha de tristes recuerdos para Medina del Campo, en la que se perdió la vida de un hombre en el cumplimiento del deber, se hirieron otros dos y se perdió un convento tan estrechamente unido a la Historia de la villa.

A las seis de la mañana de expresado día, cuando toda la Comunidad de RR. MM. Clarisas se encontraba en el coro realizando sus habituales oraciones matinales, oyeron la voz de una de las religiosas que penetró en el coro dando la voz de alarma de fuego, el cual se había iniciado debajo de su celda, en la que se encontraba por el motivo de estar enferma y levantarse más tarde que de costumbre.

La Comunidad en pleno, sin saber lo que hacer, optaron por tocar el timbre de alarma y que las pone en comunicación con el dormitorio del señor capellán, timbre que usan generalmente para solicitar los auxilios espiritua-

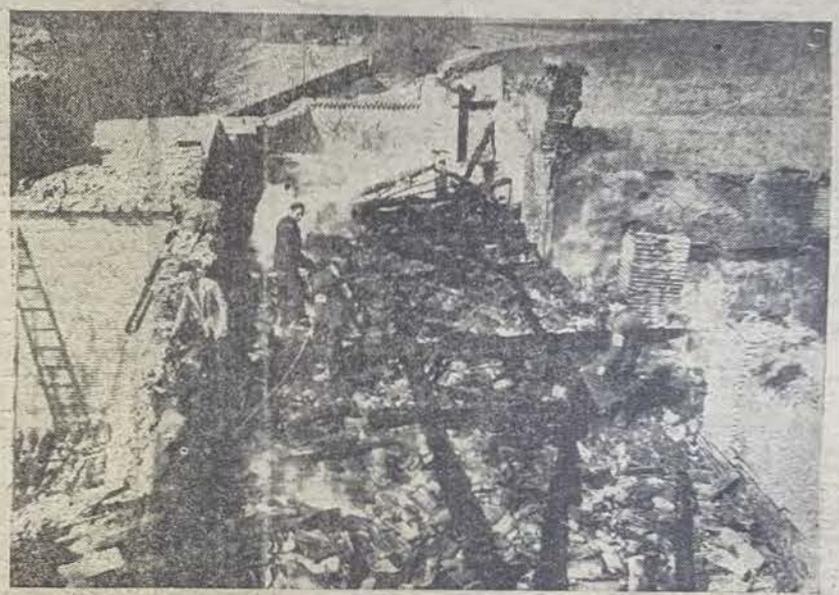
les cuando existe alguna enferma de gravedad. De esta forma pusieron al corriente al sacerdote de lo que allí sucedía. La parte del convento que mira a la Estación del Norte estaba ardiendo.

El sacerdote se dirigió sin pérdida de tiempo a la villa para solicitar el auxilio de los vecinos y de las fuerzas públicas.

Se personaron en el lugar del suceso varias personas pertenecientes al Cuerpo de Bomberos de la villa, al mando del capitán señor Fuentes. Asimismo acudieron la fuerza de la Guardia civil y del 47 regimiento de Artillería al mando del teniente coronel don Manuel Morán y del capitán don Moisés Rodríguez Escudero, personándose también funcionarios del Cuerpo de Policía gubernativa, a las órdenes del comisario jefe, don Juan Garrido.

Al enterarse el Inspector de Policía don Anacleto Mestre de que existía otra monja, distinta a la que llevó la noticia a las demás al coro, en su celda por encontrarse también enferma, penetró en la misma, realizando el socorro de esta religiosa en medio del derrumbamiento de vigas y de las llamas.

La primera autoridad civil



que acudió fue el concejal don Agustín Alonso Galicia, el cual realizó una gran labor al frente del Cuerpo de Bomberos de la localidad. Las campanas de la iglesia

de San Miguel y las del convento dieron el toque de alarma al vecindario e inmediatamente acudieron diversos vehículos para realizar los servicios necesarios, entre los

que recordamos los de don José Rojo el cual, ante la insuficiencia del material de extinción ordenó que llevaran cuantos cubos dispusiera en su establecimiento, lo que se realizó acto seguido; las no menos meritorias colaboraciones de don Hilario del Barrio, don Luis Fernández Mellado, don Manuel Casares, hijos de don Agustín Alonso, don Domingo Ramos, don Luis Gaona y otros que sentimos muchísimo no recordar, así como los vecinos de las casas más próximas.

Se personaron en el mismo lugar el primer teniente de (Pasa a última página.)

## Lecturas y sugerencias

— POR —  
**GIRÍEGO**

cuál iba por lo regular la novia o la pretendida, y sentándose en la caída capota embromaban a la mamá o a la (Pasa a 5.ª pag.)

### CARNESTOLENDAS

Estamos en Carnaval. Se cocen en las calles por algún que otro niño martirizado con un disfraz grotesco y pobre, embarrado y sucio de arrastrarlo por las calles enfangadas. Da pena ver desfilar a los desventurados bebés, entrapados y pitafiosos, de la mano de sus inconscientes mamás, que lejos de llevarlos al domicilio de algún pariente, para que le vean y le den de merendar, creyendo que van tan ricos y tan bien disfrazados, los zarandean por las calles madrileñas, que este año, gracias a Dios, no eran víctimas del frío, aunque sí del traje prestado por la señorita y el sombrero de la mamá, han sido las únicas muestras del Carnaval de este inefable Madrid.

Yo recuerdo aquellos carnavales del 1910, en los que el bullicio y la jarana eran generales y constante el desfile de máscaras, de bastante buen gusto algunas de ellas. Recuerdo, sobre todo, una máscara vestida de aldeana napolitana, imitando una terra-cotta, que era un primor. Y una pareja Luis XV con impecables atuendos de época confeccionados con lujosas telas, gasas, y tulés. Y una infanta de Velázquez, con un maravilloso mirriñaque, copia del Museo del Prado.

Todas estas máscaras, al llegar a la Castellana, elegían el landó que buscaban

## Bellezas Medinenses



M.ª del Carmen Castañeda Llorente





# Información Local



## SOBRE LA SERIEDAD

No es inoportuno hablar hoy sobre esta virtud humana, cuando está comenzando la Cuaresma, este tiempo del perdón y de la esperanza. La seriedad como virtud humana, distinta —y tan próxima— a la mortificación, a la escética cristiana; la seriedad como muestra del espíritu y del temple de los hombres. Porque acaso falta la seriedad, que es un modo de comportarse en la vida, un comportamiento que no entiende

de todas aquellas cosas que pone al hombre en estado de desequilibrio ante los demás. La seriedad al comienzo de la Cuaresma, como algo radicalmente distinto del carnaval; como algo ajeno a lo grotesco y muy próximo a la alegría. Porque lo grotesco, el carnaval, es la muestra más palpable de lo que algunos pueden imaginar que es la alegría; colocarse en el ridículo ante los otros, aparecer en la calle o en un local con

la alegría postiza y comprada, con la venta de la dignidad crisuana, todo eso participa más de lo grotesco que de lo alegre. Y esta seriedad cristiana que haría al hombre presentarse alegre y con el corazón abierto ante los otros, falta de nuestras vidas acaso en la Cuaresma, al comienzo de la Cuaresma.

Acaso para despejarnos del tiempo gozoso y para entrar —mústos— en el tiempo de la penitencia. Pero hay muchas preguntas sin contestar, amigos: ¿Entramos en un tiempo de penitencia verdadera en nuestras vidas? Si así fuera, no tendría justificación lo grotesco, al menos sería un poco explicable. Despedirnos de un tiempo feliz para seguir viviendo en el mismo terreno de felicidad —vamos a llamarla así— pasando por un carnaval, es algo lógico y poco cristiano. Pero hay más: ¿Entramos en un tiempo triste? Si la Cuaresma es alegre contenida porque Cristo va a redimirnos, es la esperanza puesta al rojo vivo del dolor y del arrepentimiento.

Hemos de considerar la Cuaresma como un tiempo de renovación, unos días de aproximación a Dios, no para alejarnos cuando llegue la Pascua, como si Dios no hubiera pasado junto a nosotros y hubiera querido quedarse. Porque es muy conocida la postura de los que una vez al año se acercan a Dios más por temor acaso que por amor, para luego lanzarse de nuevo con su vida a la corriente vulgar del desequilibrio y del apandono. Acercarnos a Dios no es solo una obligación, sino es la raíz y única explicación de nuestra vida verdadera.

Seriedad en nuestras cosas, desde un punto de vista humano, natural, y desde un punto de vista religioso. Es la solución de nuestro problema de hombres de hoy, seguidores de Cristo y de nosotros mismos. Lo otro, la falta carnavalesca de seriedad, nos rebaja en todos los órdenes y no es digno de un cristiano. Entender la alegría en su verdadero sentido, y colocarnos en un camino recto y difícil —pero el único posible— hacia Dios; esta es la verdadera seriedad cristiana.

EPIMACO CUADRADO RODRIGUEZ (Sacerdote)

## ENE

PELUQUERIA DE SEÑORAS  
Tintes - Permanentes  
Reflejos

Nva. del Cuartel, 24

## Secretariado de Caridad

Permitid que os presentemos hoy nuestra breve historia: tenemos tan sólo un año de existencia. Somos los hombres de buena voluntad, que con más voluntad que acierto, acaso, hemos llevado adelante una tarea cristiana de ayuda a los necesitados. El Secretariado de Caridad se presenta ante vosotros desde las columnas de este periódico, para señalar cada semana un punto concreto sobre el que meditar. Hoy vamos a resumir la historia de la siguiente manera:

Nacimos en febrero de 1958 y comenzamos la actividad concreta de ayuda directa a los necesitados en agosto; desde entonces hasta ahora ha sido mucho lo recaudado y mucho lo reportado. ¿Cantidades? Pues, unas novecientas familias socorridas cada mes, con cantidades variables, según las posibilidades. ¿Dinero? Pues

1.400 pesetas mensuales, ya habéis entregado, más la colecta del Día de la Caridad, que ascendió a 12.000 pesetas.

Con esta cantidad hemos repartido 60 colchones, tres aparatos ortopédicos para niños, varios tratamientos médicos especializados, numerosas medicinas para enfermos, muchas comidas y viajes para los necesitados que pasan por nuestra ciudad; socorros especiales para casos más graves.

No es una enumeración completa, pero tampoco se trata de una enumeración vanidosa, como si pretendiéramos justificar nuestra presencia. En tan sólo algo de lo que la Caridad de Cristo ha realizado con nuestros hermanos. La caridad ha venido a través vuestra; vosotros sois los que habéis ayudado, mejor, los que habéis ayudado a los necesitados; nosotros sólo hemos sido

unos reparadores, fieles a vuestra voluntad, de lo que los disteis; con nuestros defectos y nuestros posibles engaños, siempre con buena voluntad y con la tristeza de no poder ayudar con mayor efectividad, particularmente en esta hora, que la generosa ayuda norteamericana nos falta, nos encontramos con sólo unos cuantos medios... y son escasos; nunca nos negásteis vuestra ayuda. ¿Ahora? Tampoco sin duda. La esperamos y deseamos. No queremos vuestra limosna, porque entre hermanos no se pide limosna. Se pide, y no sólo una ayuda y a ser posible una ayuda fija, de cada mes, para que nosotros podamos hacer mejor los repartos y acudir con más efectividad a los casos que se van presentando.

¿Cuánta ayuda? ¿Cuánto quisierais tú que te ayudara si estuvieras en caso de necesidad, como muchos hermanos? Ni más ni menos, hermanos. El Secretariado de Caridad radica en la calle Brava, 12, y se encuentra abierto de ocho a diez de la noche, para recibirlos. Gracias

CARITAT

## Anuncios por palabras

TRASPASO "BAR AVENIDA", situado en carretera de Madrid, buenas condiciones. MEDINA.

GRAN OCASION. Traspaso tienda comestibles con vivienda en Avenida Portugal, 1, buen precio y mejores condiciones. Eusebio Gay.

SE NECESITA LOCAL de 200 a 250 metros cuadrados para negocios. Informes, esta Administración, de seis a nueve noche.

VENDO CASA, sin vecino, con colgadizo, para más de 200 ovejas o cerdos. Razón: Mariano Reguero Hernández.

ENCUADERNACION de libros en Mercería Navas. Maldonado, 6.

VENDO UN MOTOR "Campeón", de 5 HP., en buen uso, con carretillo hierro. Mariano Reguero.

PISO LIBRE se vende, casa con local negocio, Avenida Portugal, 60. José Rodríguez Manso.

SE OFRECE CONTABLE por horas. Informará esta Administración, de seis a nueve.

NECESITAMOS señorita para coger puntos de medias El Danubio.

DOS CASAS VENDO, una carretera Madrid, otra Angel Molina. Pueden unificarse y servirse a las dos calles, cerca surtidores gasolina, propias para garaje o negocio. Hay en mano. Luciano López.

VENDO CASA con vecino, buena situación. Para tratar, con Mariano Reguero Hernández.

## BANCO HISPANO AMERICANO MADRID

Capital desembolsado ..... 600.000.000 de Ptas.  
Reservas ..... 1.250.000.000 » »

CASA CENTRAL  
Plaza de Canalejas, 1

Sucursales en las principales localidades de la Península, Baleares, Canarias y Norte de Marruecos

Corresponsales en todo el mundo

Servicio especializado para las operaciones con el Exterior en su Departamento Extranjero

Sucursal de MEDINA DEL CAMPO  
Domitilio: GAMAZO, 11 - TELEFONOS 127 y 462

Aprobado por la Dirección General de Banca, Bolsa e Inversiones con el número 2.308.

## Delegación en Valladolid de la Organización Nacional de Ciegos

NUMEROS PREMIADOS

Día	Núm.
Día 26 febrero	830
» 27 »	963
» 29 »	865
» 1º marzo	129
» 2 »	058
» 3 »	953

## Servicios de urgencia

Farmacia de guardia en la semana: Licenciado, don Norberto García, calle Padilla.  
Médico de guardia del Seguro de Enfermedad: Don Nicolás López Estebanez, calle Almirante, 18.  
Hospital de Simón Ruiz: Teléfono número 18.  
Comisaría de Policía: Teléfono número 91.  
Comisaría de Policía Rural: Teléfono 64.

## Mercería y Paquetería Medina PADILLA, 30

Ofrece a su distinguida clientela su nuevo servicio de TINTORERIA, LIMPIEZA EN SECO, TEÑIDO EN TODOS LOS COLORES, PENSADOS DE FALDAS, LUTOS Y TRABAJOS URGENTES EN 48 HORAS  
LIMPIEZA RAPIDA DE CUEROS

## GARAJE SANDY

Alejandro Andersón  
Recambios para Tractores, Automóviles y Motores Agrícolas  
TALLER DE REPARACIONES  
Automóviles de alquiler - Autocares para excursiones  
Carretera de Madrid  
MEDINA DEL CAMPO  
Teléfonos 143 y 177  
(V. de J. de L.)

†  
ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR LOS  
**MARTIRES DE LA TRADICION**  
muertos gloriosamente por Dios, por España y el Rey  
R. I. P.  
Cuya conmemoración se celebrará el próximo día 10 del corriente y en cuyo sufragio tendrá lugar un solemne funeral, en la iglesia de los RR. PP. Carmelitas, de esta Villa, a las doce horas de dicho día.  
(La Comunion Tradicionalista) ruega la asistencia a este piadoso acto.  
Medina del Campo, marzo de 1960

EL TIEMPO

Por fin se ha arenado el tiempo y estamos viendo brillar el sol. A los labradores, atareados en sus faenas, se les ha juntado la sembra de la avena con el arroz la barbecena y el lanzamiento del abono, y a alguno con la entrega de remolacha en la bodega, motivo por lo que se les ve muy atareados. El campo, debido a esta mejora de tiempo, se le ha visto cambiar de color y los sembrados comienzan a tener mejor aspecto.

TRASLADO DE LOS RESTOS DEL TENIENTE CORONEL RAMOS PATINO

En las primeras horas de la tarde, del pasado miércoles lle-

Medias Supp-Hose Descanso en EL DANUBIO

go a Medina el general de la Guardia Civil de la zona, al objeto de acompañar al cadáver del teniente coronel don Angel Ramos Patino, víctima de un accidente a consecuencia del incendio en el convento de las Claras.

Sobre las seis de la tarde partió el cortejo fúnebre que conducía el cuerpo del infanzonado teniente coronel del benemérito cuerpo de la Guardia Civil, que dió su vida en acto de servicio.

DESPEDIDA DE LAS MONJAS FRANCISCANAS

Las veintitena religiosas, que habían sido acogidas en los diferentes conventos de esta villa, se reunieron en las ruinas del convento de las Cla-

NOTICIAS

ras, donde, efectuaron la última comida el jueves, día 3.

Acto seguido fueron trasladadas en un autocar a los diferentes puntos de su nueva residencia.

En los rostros de estas monjitas se reflejaba la tristeza de abandonar lo que durante tanto tiempo fué su casa-conventual.

VISITA A LAS RUINAS DEL CONVENTO

Todo Medina ha desfilaro por la carretera de Pozal de

Obsequios a clientes en EL DANUBIO

Galinas, donde, se encuentra situado dicho convento al objeto de apreciar el volumen de la catástrofe allí ocurrida y decir un sentido adiós a la comunidad de Religiosas Franciscanas, que tan vinculada estaba a nuestra villa.

DONATIVO AL ASILO DE ANCIANOS DESAMPARADOS

Días pasados celebró su fiesta onomástica don Juan Gracia Callejo, dueño de la confitería Horno San José y con

este motivo hizo entrega en el Asilo de Ancianos, de un exquisito postre, para todos los asilados.

FESTIVIDAD DEL SANTO ANGEL DE LA GUARDA

Con motivo de la festividad del Santo Angel de la Guarda el Cuerpo General de Policía con plantilla en esta villa celebró con gran brillantez el día de su Patron.

Fueron organizados diversos actos, a los que fuimos atentamente invitados, con la asistencia de las autoridades locales. Se ofició una misa a las once de la mañana en la S. I. Colegiata y acto seguido los asistentes fueron obsequiados con un vino de honor.

También la Guardia Municipal celebró un acto religioso

Medias Supp-Hose Descanso en EL DANUBIO

a las diez de la mañana en la Iglesia de RR. PP. Carmelitas, aplicada por el alma de todos los difuntos de la Casa Municipal, con la asistencia de todos los empleados municipales y familiares de los mismos.

Seguidamente se reunieron en un céntrico bar, donde tomaron un vino español, sirviéndose a continuación una succulenta comida.

CARNAVALES

Durante estos días de Carnaval se han celebrado varios bailes de sociedad y públicos. Tanto unos como otros han estado muy concurridos, restando gran animación, dentro del mayor orden.

CAMPO A TRAVES EN EL PINAR DE ANTEQUERA

Parece ser que este deporte en Medina se ha generalizado, de tal manera que los muchachos que se han presentado han sido muy elogiados por la prensa de Valladolid (Madrazo). Su actuación en el pasado domingo ha sido brillantísima, pudiendo haberse clasificado subcampeones de la prueba de 4000 metros, no consiguiendo por no tener la licencia legalizada, teniendo que actuar fuera de concurso.

Obsequios a clientes en EL DANUBIO

Sobresalieron en la primera vuelta, Mena, que iba en cabe-

za. En la clasificación obtuvo el cuarto lugar José Casado, el quinto Policarpo Méria y el sexto Teodomiro Esteban.

SERVICIO DE AGUAS

Lievamos varios días oyendo las lamentaciones de las amas de casa, con motivo de que hacia la hora del mediodía quedaba interrumpido, hasta muy avanzada la mañana del día siguiente, este servicio.

Y sin embargo, observamos como las de calle Ofenca, frente al Teatro Olimpia, y la situada a la altura del comercio de tejidos «La Esquina», así como otras, están todo el día brotando agua.

RUEGO ATENDIDO

Por fin han sido recogidos y retirados los barros y excremento, que ocupaban la totalidad de la cañada de las calles, Dona Leonor, Barrio Nuevo y otras, por lo que nacemos patóticamente nuestro agradecimiento a las autoridades competentes, esperando se realice en fecha próxima esta operación en las restantes calles, entre ellas Colón, Troncoso, Damas y Reales.

ILUMINACION DE CEREROS

Han sido colocados potentes focos luminosos en esta calle. Esperamos que otras muchas que se encuentran en la situación en que se encontraba ésta, se vean iluminadas.

TRAGICO ACCIDENTE EN EL CUAL ENCUENTRA LA MUERTE DON VICTOR RODRIGUEZ

El pasado sábado, día 27, y sobre las nueve y media de la mañana, en la bifurcación de la línea férrea Segovia-Avila,

Medias Supp-Hose Descanso en EL DANUBIO

situada al final del barrio de la Simbombilla, y cuando regresaba de la Iglesia de San Miguel, donde había recibido la santa comunión, el bondadoso y respetado don Victor Rodriguez, propietario de la grata del «Cerezo», de dicho barrio, fué aparatadamente atropellado por una máquina del tren, quedando instantáneamente muerto.

Según referencias recogidas de las personas que presenciaron el lamentable accidente, parece que fué debido a error visual de don Victor, el cual debió de creer que la expresada máquina se dirigía a tomar la línea que él ya había salvado.

En el lugar del suceso se pasa a la página siguiente.

MERCADO SEMANAL

Si se vendió en este último mercado de febrero, pero como ya lo tituló, las cosas no van por su sitio y a la larga todas estas anomalías traerán perjuicio a la cabana nacional, y digo nacional, al porque no solo en este Mercado, sino que se pueda generalizar en lo respectivo a la apatía de meter más bocas sean de la especie que fueren.

Las ovejas emparejadas no hay quien las quiera y con los carneros ya empezamos a oír «monsergas» y futuros arreños que no les habra, y lo cierto es que de domingo a domingo van bajando.

En el vacuno, de leche, no siendo las vacas «banderas», las demás hay que regalarlas, aunque esto no me extraña mucho porque esta es la época que toda la vida han valido menos por estar en pleno apogeo las pariciones.

La carne bovina está por lo menos tres pesetas más barata en kilo que el año pasado por estas fechas, y los pienso para hacer dicha carne tienen precios similares, a esto la única explicación es que haya bajado el poder adquisitivo del consumidor, pues de todos es conocido que nuestra ganadería estos años atrás era únicamente para abasacer las piezas nacionales y había que importar congeladas y de ellas. Los terneros de leche también, con las malas perspectivas que hay para su futura venta, se están recriando menos que el año pasado y eso que se pueden comprar por 600 pesetas menos en carne.

A estas compras también desaniman las frecuentes diarreas epidémicas que sufre estos animalitos y que en la práctica (y no en la teoría de muchos laboratorios), son incurables y conducen a una muerte cierta.

Los cerdos, por el incremento de las cochinas de cría, han saturado el mercado, y existen precios que yo considero bajos para este tiempo. En los gorrinos, por varias operaciones que se han hecho últimamente, he podido observar, que los de buena clase se defienden con alguna alegría, y no, así el cebado con malos piensos o el ganado extremeno, rico en grasas.

Y por último los equinos, en que la gorrina son las bestias de sacrificio. Así por apretarse en la compra, un glisao local ha hecho el «payo» perdiendo un caballo en el que pasaba el aire por debajo del vientre, como se dice en el argot «chafar» por lo auricon y poca gordura que su cuerpo tenía; al meterle en la bascula se hizo a peso la operación (se llamo poco a la romana, y fue el motivo de la pérdida del animalo «caje, que «pringo» cerca de setenta euros. Los animales de viva, se hacen pocos tratos, quizás ahora para los años se efectúe alguno que otro, los precios, lo poco que se sostiene, es por el empuje de la carne.

Se presento el siguiente número de cabezas: vacas, 254; vacuno, 14; porcino, 113 y mular, asnal y caballar, 34.

LANARES.— Los lechazos con peso de unos doce kilos en vivo, los especiales se compran por 24 pesetas, que en matadero de Madrid estos mismos se pagan en canal a 31, siempre que su clasificación sea de primera; los corredos, hablando también de especiales, se hacen alrededor de las 15 pesetas kilo vivo; en ovejas, también de primera calidad, valen lo mismo que los corredos, y en matadero de Madrid, sobre las 43 pesetas. Las ovejas maotas y con alguna tara, que son de las que se hacen algún trato que otro, en el mercado se pesan de 10 a 11 pesetas aunque generalmente, se hacen en un tanto a ojo, siendo éstas hasta cuarenta y tantos duros por cabeza, siempre que no sean muy malos, de

las demás ventas que habito, se hacen entre semana y en los corrillos de tratantes y garaderos de ovino y la acerca del Continente, sabe mucho de esto.

VACUNO.—Ocho lecheras por un ido y cuatro por otro se cargaron esta semana para Madrid, todas ellas guapas y con clase, y además, como decimos los ganaderos eran vacas de caldero o lo que es lo mismo de muchos azumbres de leche; los precios oscilan de 12.500 a 14.000 pesetas, este último precio lo alcanzo una novilla de segunda cría, de buena «ouera» y buena espada y mejor cuello, que en el pasado mes de noviembre, sin dudar, hubiera valido diecisiete billetes. Los terneros, fue el fuerte del mercado, ya que se vendieron bastante, pero con precios de saldo; uno de primeriza arrojaron con él en 900 pesetas, y otro bien de cuernos y que al parecer había inamado directamente de la vaca, se hizo en 1.700 pesetas, tenía 28 o 29 días. La carne, porque queríamos aminorar, al no haber consumo no hay alegría en los precios, y así es como toretes de quince meses, por lo tanto con los dientes de leche, les pagan en este matadero a nueve euros kilo canal, siendo especiales. Los toros mayores, ya cerrados, se les puede contar las 43,50 al canal y estos mismos, si son moruchos, 1,50 pesetas menos; las vacas al canal, las especiales, se las puede pesar a 38 pesetas las buenas, y alguna ternera de 50 a 100 kilos en canal, también las pagarían a 41 pesetas.

LUIS

PORCINO.— Una partida importante de cebones blancos York, se ajustaron y se pesaron a 25,40 pesetas kilo vivo, con destino a Zamora, algún cochino suelto para matanzas particulares se han pesado a 26 pesetas al vivo, y al canal, los tableros locales les hacen a 32 y 33,50 pesetas; en ganado

bajan tres pesetas en kilo. Los lechones se están volviendo llenar las pocilgas, y por setena duros se compra un «garrapín» bueno, costando ochenta duros los de tiro, y las camadas de primeriza, que siempre serán malos, se les adquiere desde cincuenta duros en adelante.

EQUINOS.—Para Venta de Baños y Villarramiel y también Valladolid, cargaron tres reatas de bestias; los caballos los pagan al vivo a 6 pesetas kilo, y los mulos y burros a 3,50 y 4,50; un caballo percheron se le hizo a ojo en diez mil quinientos reales, y un pollino ya abuelo le arrearon en cincuenta y cinco duros, más la comision del amigo, que fueron otros siete.

BANCA DE MEDINA MEDINA DEL CAMPO REALIZA TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS DEDICA ESPECIAL INTERES A OPERACIONES CON EL SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO Teléfono 38 Apartado 6 Dirección Telefónica: BANCADINA

# Noticias

(V. ene de la página anterior)

personó el señor juez de Instrucción, el cual practicó las diligencias oportunas.

A las pocas horas de ocurrido el accidente Medina expresó su condolencia a sus familiares, ya que el finado gozaba de general simpatía.

## HUNDIMIENTO EN LA CALLE DE ISABEL LA CATOLICA

El lunes y sobre las once de la mañana, con gran estruendo se produjo el hundimiento de un sobretelado de unos quince metros de largo por ocho de ancho, situado a la entrada de la calle de Isabel

## Obsequios a clientes en EL DANUBIO

la Católica, propiedad de don Hipólito Fernández, y dedicado a almacén de materiales de construcción. Milagrosamente no hubo que lamentar desgracias personales, a pesar de tratarse de un local en el cual se encuentra una fuente de la que, con frecuencia, se sirven los vecinos de dicha calle.

## QUEMADO EN LA COCINA

El niño Emiliano Téllez, de dieciocho meses de edad, que vive en la Plaza del Pilar, ha sido curado de quemaduras de segundo grado producidas en el abdomen, pierna derecha y pie derecho al caer, sobre el fogón de la cocina. Fue asistido por don Clemente Martín.

## OTRO QUE SE QUEMA

Por el mismo practicante ha sido asistido el niño Enrique Rodríguez Pariente, que vive en San Lázaro, 2, de quemaduras en ambas manos, de pronóstico leve.

## OTRO ACCIDENTE

La niña Natividad Manzano, de cuatro años, que vive en Barriónuevo, 35, fue asistida por el practicante don Alejandro Rodríguez por padecer herida contusa en región frontal producida al caerse.

## RELIGIOSAS

Durante los días 28, 29 de febrero y 1 del corriente, ha estado expuesto el Santísimo Sacramento en la capilla de Quiñones de la S. I. Colegiata, con gran asistencia de fieles.

## MARTIRES DE LA TRADICION

La Comunidad Tradicionalista celebrará (D. M.) en ésta, el próximo día 10, con motivo de

## GONZALEZ RUIZ

Vende colchón Flex

la fiesta de Los Mártires de la Tradición, en la iglesia de los reverendos padres Carmelitas, solemnemente, a las doce de la mañana, invitando a este acto a todo el público en general.

A las doce de la tarde de ese día se celebrará una comida de hermandad en el Restaurante Continental, al cual podrán asistir cuantos lo deseen. Las tarjetas de invitación para dicha comida podrán retirarse en dicho Restaurante con la anticipación suficiente.

## OBJETOS PERDIDOS

Nos ruega una señorita que, por ser grato recuerdo de familia, aquella persona que se haya podido encontrar una cámara

gráfica nos la entregue

Asimismo rogamos la devolución de un paraguas verde, de niña, perdido al parecer, en la calle de Claudio Moyano hace días. Pueden entregarse en el Hotel Jardín.

## OBJETOS HALLADOS

Unos honrados artilleros nos han hecho entrega de una pluma estilográfica. La persona que la haya extraviado puede pasarsela por esta Administración.

## PENDIENTE DE ORO

Nos comunica el jefe accidental de la Guardia Municipal que tiene a disposición de

quien acredite ser su dueño un pendiente de oro.

## VIAJEROS

Ha estado entre nosotros unas horas el medinense don Luis Nieto García, alcalde de Ponferrada, a su paso por esta villa, procedente de Madrid, donde tomó posesión de su cargo de vocal del Consejo Nacional de Arquitectura, Vivienda y Urbanismo. Le deseamos éxitos y aciertos en su gestión.

Hemos saludado a don Mariano Santos («Garama») y señora que, en viaje de novios y de paso para Palma, donde tendrán su residencia, han pasado entre nosotros unos días.

## Enlace. Sáinz Pérez - Sobrino Serna



En la S. I. Colegiata se han unido en el indisoluble lazo del matrimonio, la encantadora señorita María Estrella Sobrino Serna con don Amador Sáinz Pérez. La novia, que vestía precioso vestido blanco, daba su brazo a su hermano y padrino don Fernando Sobrino Serna; el novio lo hacía, a su vez, a su madrina y hermana, señorita Flora Sáinz Pérez. Firmaron el acta matrimonial don Celestino Sobrino, in-

dustrial de esta plaza y padre de la desposada; don José Sobrino, don Amador Miguel y don José Antonio y don Emiliano Ramos.

Los numerosísimos invitados fueron espléndidamente obsequiados con un succulento almuerzo en el Restaurante Continental. La feliz pareja, a la que deseamos una feliz luna de miel, emprendió viaje para distintas capitales de la Península.

## EN VICHICH (Castellón)

En la Iglesia parroquial de Vichich (Castellón) han contraído matrimonio don Mariano Santos Hernández («Garama») con la linda señorita Pepita Corbacho Barranco. Los nuevos señores de Santos han fijado su residencia en Palma de Mallorca. Le deseamos toda clase de venturas y felicidades en su nuevo estado.

## EN FRESNO EL VIEJO

Ha contraído matrimonio, en el vecino pueblo de Fresno el Viejo, nuestro particular amigo don José Álvarez Vicente, con la bella señorita Vicenta Millán Álvarez, siendo sus padrinos don Victoriano Millán, hermano de la novia, y la

señorita María Santos Álvarez. Firmaron como testigos don Federico Blanco y don Cándido Barajas. Nuestra enhorabuena.

## EN SAN VICENTE DEL PALACIO

Se han unido por el Santo Sacramento del Matrimonio don Ernesto Sáez Sáinz con la señorita Elena Velázquez Sánchez. La novia, que vestía elegante vestido blanco, daba su brazo a su padrino, Hipólito Sáez Hernández, tío del novio, y éste, a su vez, lo daba a su madrina, señorita Matilde Prestor Zurdo. Firmaron el acta matrimonial don Antonino Daza, don Moisés Cabo, don Zolio Daza, don Quindío Velázquez y don Ubaldo Velázquez.

## NACIMIENTOS

Jesús-Angel Hernández Sánchez, hijo de Jesús y de María Esperanza, que viven en Cipeces.

—Miguel Aguado Sáinz, hijo de Manuel y de Felisa, que viven en la Rinconada, 8.

—Julían - Manuel Izquierdo Sánchez, hijo de Manuel y

Carmen, que viven en Ataquines (Valladolid).

—María Julia Garrido Marcos, hija de Martín y de Narcisca, que viven en la Avenida de Portugal, número 50.

—Concepción Álvarez Matos, hija de Jesús y de Onésima, que viven en la calle de Valladolid, número 19.

—Beatriz Ruiz Álvarez, hija de Inés y de Antonia, de Millilla.

—Manuela Lozano Motos, hija de José y de Marina, que habitan en extrarradio de la villa.

—María Olga Navas Carrión, hija de Marino y de Carmen, que viven en la Estación Vieja, número 2.

—Gerardo Trejo Jiménez, hijo de Gerardo y de Angeles, que viven en la calle de Artillería, número 25.

—José Angel Domínguez Martín, hijo de Julián y de Maura, que viven en Rodilana.

—Ana María Muñoz Pérez, hija de Inocencio y de Ana María, que viven en la calle Carreras, 11.

—María Angeles Santos de Avila, hija de Pedro y de Ursicina, que viven en la Ronda de Gracia, 13.

A todos, nuestra enhorabuena.

## NOMBRAMIENTO

Ha sido nombrado juez comarcal sustituto de esta villa el joven abogado don Hilario del Barrio Calvo, habiendo tomado posesión de dicho cargo días pasados. Le deseamos toda clase de éxitos y aciertos en su misión.

## CONCIERTO POR LA RONDALLA MEDINENSE EN EL CASTILLO DE LA MOTA EL DIA 3 DE MARZO DE 1960

En la Escuela de Música José Antonio (Castillo de la Mota), se ha celebrado, en sesión privada, un concierto a cargo de la Rondalla Medinense, con arreglo al siguiente programa:

### PRIMERA PARTE

- 1.ª «Serenata del siglo XVIII» (Anónimo).
- 2.ª «Recuerdos de la Alhambra», Tárrega.
- 3.ª «Celebra», vals número 15, Brahms.
- 4.ª «Minuetto en sol», Dvořák.
- 5.ª «Stachena», Haynd.
- 6.ª «Violines húngaros» (Anónimo).

### SEGUNDA PARTE

- 1.ª «Generalife» (pasacalle).
- 2.ª «La Palomas» (habanera).
- 3.ª «Noche de rondas» (serenata).
- 4.ª «Aires asturianos» (jota-pourri).
- 5.ª «En la noche perfolada» (serenata).
- 6.ª «Jota aragonesa» (jota).

Al final de cada parte actuó el rapsoda José Luis Suárez, que interpretó:

- «Castilla», Antonio Machado.
- «El Embargo», Gabriel y Galán.

(La muerte de Manolito) (arregio).

La Rondalla que dirige don Antonio Hoyos fue muy aplaudida en todas sus interpretaciones por un selecto auditorio, compuesto por jefes cumplidos y afiliados de la S. F., que llenaban la amplia sala de música.

## Desde Rueda

El pueblo de Rueda, vibra de emoción; la Santa Misión ha llegado a todos los rincones, no hay un solo hogar en el que no se haya escuchado la palabra de Cristo, por boca del Padre Misionero.

Acogiendo el sentir de los hombres de Rueda y animado por ellos, desde este simpático periódico de LA VOZ DE MEDINA, en nombre de todos digo al reverendo padre Arrónsz el misionero de los "Hombres, Hombres" que su semilla ha sido regada plenamente; llevamos siete días de Santa Misión, y el ambiente es totalmente misionero, por todas partes hombres, mujeres y niños, andan de prisa para cumplir sus tareas cotidianas y estar dispuestos a acudir a todos los actos que celebra la Santa Misión. Los hombres del campo, cansados de sus duras faenas dejan sus yuntas, sus aperos y se encaminan con paso grave hacia el lugar de la conferencia diaria; todo el día han estado pensando en ese momento.

Hoy, miércoles, hablará de la caridad; el gran problema actual, ya anoche desarrolló este tema en su primera parte de una manera elocuente y energética, el silencio del auditorio era impresionante; en nuestros rostros: podía leerse ¡Sí, padre, lo cumpliremos! Estamos dispuestos a cambiar de vida, estamos decididos a amarnos los unos a los otros como Cristo nos amó.

Cuando estas líneas sean publicadas, estarán ya los padres misioneros con el pie en el estribo. ¡Qué pena, Dios mío, cómo corre el tiempo! Ahora bien, esto lo decimos los hombres de Rueda de todo corazón. Pasará el tiempo, y el recuerdo de esta Santa Misión perdurará entre nosotros.

Hoy, domingo, cuando sea publicado este artículo será en Rueda un día inolvidable, vendrá a clausurar la Misión nuestro amadísimo Prelado, nosotros, sus hijos, purificados por la gracia diremos con todo cariño: ¡Bendito sea el que viene en nombre de Dios!

A. P. M.

**Talleres CALDERON**  
REPARACIONES MECANICAS  
Trabajos de Torno  
Construcción de remolques y carretillas mano  
Calle Valladolid, núm. 9  
MEDINA DEL CAMPO  
Teléfono 141

**GAS BUTANO**  
Rápido, limpio y económico. No es tóxico ni peligroso.  
Infórmese de cualquier usuario. Es el combustible popular de los pueblos de alto nivel de vida.  
Tramitación rápida de instancias  
**ALMACENES LA VALENCIANA, D. O.**  
para los partidos de Medina, Olmedo y Nava del Rey

## Carbones LA ESPERANZA

FABRICA DE OVOIDES

Central: Heliodoro de la Calle. La Esperanza, 4. Valladolid  
Sucursales: Casimiro Sánchez. Gamazo, 10. M. del Campo  
Pedro Hernández. Juego Pelota, 11. Olmedo

# Lecturas y sugerencias

(Viene de primera página)

carbón, pasando una tarde espléndida y merendando a maravilla en el coche, que de toda clase de provisiones, llevaban las damitas del carruaje. Y así, dando vueltas y vueltas ante la doli, fila de tribunas de circo, y casinos y particulares, adinerados, se desfilaba entre animada broma, haciendo abundante cosecha de regalos, algunos magníficos, de regalo, los carruajes se arrojaban a los amigos, y conocían y eran correspondidos, con las variadísimas objetos de buena factura y reconocido buen gusto, que los socios de casino y clubs devolvían entre algazara y dichos jocosos.

Luego, al final del día, potentes focos eléctricos iluminaban la calle de Alcalá y era de ver el lucido desfile de carrozas y toda clase de vehículos, en medio de una sana alegría y un bullicio ensordecedor.

Tampoco este año se han visto por las calles las divertidas comparsas de antaño. Las había de todos los gustos, desde los tullidos, vestidos de baturo, la mayoría, hasta los estudiantes enchisterados y los bandidos generosos, en sus trajes atrevidos.

Recuerdo que una tarde, hallándose en el balcón viendo el desfile de disfraces, apareció por un recodo de una calle, frontera una comparsa de cojos y mancos, con grotescas cabezas de pájaros, y cantando al compás de una dulzaina y un tambor. A la cabeza del cortejo iba una pareja de buenas mozas, que daban al compás de la gaita, no muy bien por cierto, cuando un sobrino que nos acompañaba ante el original espectáculo salió corriendo del balcón, gritando descompasado: «¡Otra, mamá; otra, mamá; ven a ver los pájaros cojos, y las danzantes, tocando las guitarras!!»

Fué algo memorable y divertido, porque realmente los comparsas eran verdaderos pájaros cojos, con la vitola más diversa del mundo.

Esto era en la calle que por la tarde y la noche los brillos de la Zarzuela, el Lírico, Martín y Barbieri, eran el asilo de todo desenfreno y toda licencia. Particularmente, la Zarzuela adquirió fama —mal fama— por sus orgiásticas sesiones de danza y merendación. Se comía y se bebía sin tino y de palco a palco volaban los bocadillos, los pasteles, y a veces hasta alguna que otra botella, con peligro de escalabradas, para los bailarines de la sala.

Una noche se decía que de un palco se arrojó a la repleta sala una silla, en la que iba una dama disfrazada de payasa, que por un verdadero milagro llegó indemne al suelo, entre la algazara y el bullicio general.

Estas son referencias, acaso exageradas, pero muy a tono con aquellos tiempos. Hoy Madrid ha cobrado una prestancia y un señorío que campea en sus calles tranquilas, y se fortalece sin un estruendo ni una mala expresión.

El Carnaval murió, a Dios gracias, y de él sólo queda el recuerdo de esos pobrecitos niños, que mencioné al principio, víctimas de la estupidez material y de la complacencia de la abuela y el padre, a los que les cae la baba viendo al nieto y al hijo tan guapito vestido de chulo y a la nena de Preciosa Rídicula, más de lo último que de lo primero.

¡Ay, Manes del Carnaval! Bien muertos, seáis, y no quierais Dios, que resucitéis, como en Estoril o Río de Janeiro, donde cada año se cuenta el éxito de las fiestas por el número de muertos y heridos, habidos en ellas.

## LECTURAS

Hoy podrían darse noticias a granel, porque la prensa mundial y nacional, los brindan copiosas novedades, pero el cronista quiere destacar algo que, ha herido su temperamento y ha soliviantado su dignidad un poco a lo caballero andante.

Esta mañana en la peluquería me extrañó sobremanera oír los comentarios de onciara y maestro, que airadamente discutían acerca de un artículo publicado en «ABC» el domingo pasado. Sus reflexiones, eran agrias, y sus censuras indignada reacción ante el escrito. Indagué sobre ello y me dijeron:

«¿Usted cree, honradamente, que en un periódico del historial de «ABC», pueden decirse contra una mujer cosas como esta: «Tu carne caliente y recocida, y que «Hoy mismo, en Saint-Moritz, que te has propuesto, morir enfriar tus fuegos interiores?»

Asentí a sus afirmaciones y corrí a mi despacho, a empaparme del mencionado escrito.

Allí, en la soledad y silencio, leí seroamente un artículo titulado «Elegía a una hermosa estéril», y vibré de indignación como los peluqueros y como los concurrentes al banco y como los asiduos a los pasillos de los Juzgados y como los componentes de la Peña del Bar. Todas a una se fundían en acres censuras y en airados comentarios sobre la «elegía», a la que denominaban «herejías», considerando el escrito más propio del viejo y censurado «Cencerro» del pasado siglo, que de un diario del historial y seriedad del periódico de don Torcuato, honra de la prensa mundial.

Como cuanto, han leído el artículo creo firmemente, que no puede decirse en un diario de la circulación y la seriedad de «ABC», las frases comentadas y otras más, como «Arido surco», «Trigo sin levadura al amasar», «Tierra seca y desnuda, que no guarda tiempo ni labor...» y tantas, otras que son verdaderos salvazos impenes al rostro de la bella emperatriz, que por serio y por mujer no merece ser expuesta en la picota, cebándose en su relativa desgracia, ya que sólo Dios sabe si Soraya puede, aún ser madre fecunda; pero que aunque no lo fuera, nadie tiene derecho a zarandear en público la cualidad de yerma, ya que con ello sólo se lograría dar al pueblo necio un motivo para comentar y censurar a una pobre mujer, digna del máximo respeto.

Diríase que la tal «elegía» más parece escrito por algún despedido Quosimodo ríjoso y babeante, al contemplar una

foto de la bellísima Soraya la de los maravillosos ojos verdes, que por un periodista sensato y sobre todo caballero y cortés.

El escritor, puesto a ensañarse con la desdichada mujer, no se contenta con acumularla deseos e inclinaciones torcidas, que no pueden constarle y a las que sólo podría referirse en «posibles», no en «ciertos», como parece deducirse de sus palabras, sino que para más humillarla cita ante sus ojos a Margarita de Jolig, tierra, a la que, también llama descortésmente «pradera virgen», y a la discutida señora de Onasis, madre de dos hijos.

¡Verdad, lector, que es inconcebible, tamañas alusiones y tanta palabra descortés y sin causa, comentando la situación, por demás extraña de una mujer que ha sido reina, a la que ya es hora se deje vivir en paz, rumiando su caso y concediéndola el derecho a pasear por el mundo sin tener que sufrir los comentarios e insidias de nadie?

¡Pobres, ex emperatriz del reino de las Mil y Una Noches! La maravillosa mujer de los ojos verdes más hermosos que el mundo vio y admiró sin tasa, la de las fastuosas maravillas de modistos y joyeros, la callada y resignada dueña de una fabulosa fortuna, que el viento se ha llevado sin dejar en ella ni un solo reproche ni una sola protesta, llegando su abnegación al extremo de felicitar a su sustituta, la bella Farah, a la cual también el articulista alude despectivamente, «como compañera de estudiantes en los metros parisinos».

Eres digna de mejor suerte y sobre todo mereces que se te deje vivir en paz entre tus recuerdos y tus sueños truncados, sin atribuirte resacas culpables inconfesables, que seguramente, no caben en tu condición de mujer buena y resignada, de la que hasta la fecha nadie ha oído la más leve protesta ni la más insignificante censura, limitada, como estás a pasearte por el mundo con tu madre, sacando de la vida todo cuanto está permitido a una mujer honrada, que de nadie se esconde; yo, el más insignificante de los periodistas, pero tu más rendido admirador, quisiera para ti toda la felicidad y el reposo que necesitas y que me gustaría enviarte, en un ramo de claveles d'España, para que duran unos días, adormasen tu cuarto de abandonada.

## APARATOS para



ANTONIO ALCALDE

Cónovas del Castillo, 9 - VALLADOLID

## OMIKRON MADRIGAL



Visita en Medina:

Todos los domingos, de 10 a 2 y de 4 a 8

Relojería ALONSO

Plaza Mayor, 7

# DESDE OLMEDO

## LA MEJORADA

Siempre es curioso saber el origen de las cosas que nos rodean y no sé por qué, me parece poco conocido el de este histórico convento, razón que me inclina a dar una ligera idea de ello. Por el año mil trescientos, aproximadamente, vivía en la villa de Olmedo una mujer llamada Maripérez, que por sus virtudes la amaron los padres entre los demás hijos, y cuando murieron la mejoraron en la tercera parte de los bienes. La mejora consistió en unos huertos y tierras cerca del lugar donde ahora está el monasterio. La doncella se pasó a vivir a un lugar llamado Tejares, por estar cerca de su hacienda, y vivir con más seguridad y llaneza que en la villa. Era tan devota de la Virgen, que edificó una ermita en sus heredades. Hizo una imagen, y ella misma hacía de santera y ermitana. Tan popular se hizo la devoción a esta imagen, que decidida dejara heredera de todos sus bienes, con el fin de que «lo cesara», sino que aumentara con el tiempo. Venían de todos los pueblos vecinos a visitarla y comenzaron a llamarla Ermita de Nuestra Señora de la Mejorada, por haberla fundado aquella que fue «mejorada» por sus padres. Creció la devoción y con ello los bienhechores y todo aquel que tenía bienes cerca, con facilidad se los ofrecían. Entre ellos, destacaron otra mujer de Olmedo, Teresa Pérez, acaso hermana o parienta de la primera, y un clérigo llamado Barroome Sánchez.

Años más tarde, se refugiaron en la ermita monjes de la tercera regla de San Francisco, y se hicieron cargo después los religiosos de San Jerónimo promulgando Benedicto XIII, en Avignon, el 8 de febrero de 1397, su asiento definitivo en La Mejorada.

Tras los días de la desamortización, pasó a pertenecer a

la orden dominicana, perteneciendo a provincia ultramarina.

Una vez conociendo el origen, podremos escribir mucho sobre su participación en la historia, pero solo descaeremos la estancia de los Reyes Católicos en el año 1504, desde el mes de marzo hasta mediados de junio, y también a modo de casa, demos que a este monasterio fueron trasladados los restos del famoso conuero Paulia.

## NOTICIAS

Ha sido destinado a Irún, como factor, don Jesús Martínez Vacca, que hasta ahora ha estado desempeñando dicho cargo en la estación de Olmedo. Por el tiempo que ha residido en esta localidad y por sus relevantes cualidades sociales, ha logrado captarse la simpatía de cuantos le conocieron y trataron, y que ahora se unen a nosotros para desearle una feliz estancia en su nuevo destino.

El pasado día 3 ha celebrado su cumpleaños el párroco de esta localidad, don Gregorio Ortega quien con tal motivo recibió innumerables felicitaciones y muestras de cariño por parte de sus feligreses. Hacemos votos porque su misión en esta villa se prolongue muchos años.

Con animadas sesiones de baile se han celebrado en esta villa las fiestas de carnaval aunque pierden importancia por el auge que está tomando año tras año el conocido baile de «pinata», y que hoy, día 6, es la fecha que ha correspondido a ese año. Hay gran concurrencia de forasteros y los bailes prolongarán sus sesiones hasta las primeras horas de la madrugada.

## VIAJEROS

Con el fin de pasar el domingo de «pinata», han llegado a esta villa los jóvenes Aurelio González, José María Rodríguez, y los hermanos José Luis, Dorita y Rosa Mary Valiente. L. PUNTES.

# Prisma de CASOS y COSAS

## Actualidad

CARYL CHESSMAN, «EL DIABOLICO»

Todos hemos oído hablar de él, desde el 22 de mayo de 1948, en que fue condenado a muerte en la cámara de gas de la penitenciaría de San Quintín, en el Estado de California, acusado de dieciséis delitos, ocho de robo, cuatro de secuestro, dos de perversión, una de tentativa de robo a mano armada, otro de violación y el robo de un automóvil.

Desde la citada fecha ha conseguido aplazar la sentencia ocho veces, la última de ellas el pasado viernes, día 19.

Chessman, de la forma que ha conseguido ir solapando la «cámara» le ha hecho convertirse en un personaje de leyenda, tan legendario que apenas se le critican sus delitos. Estamos seguros que si se pusiera a votación entre todos los habitantes de Estados Unidos, es seguro que no sería ejecutado y hasta es muy posible que quedara en libertad. Toda su popularidad se la debe a los libros publicados; nada más salir a la venta se agotan. En ellos describe todas sus penalidades. Son: «Celda 2455, antea de la muerte», «A través de los barrotes», «El rostro de la justicia» y «Ordalia», gracias también a lo cual se ha convertido en millonario.

Se ha revelado como un experto en leyes; en la quietud de la celda ha leído mucho; se sabe todo sobre Código, Leyes, Moral, etc. Hombre duro siente un gran desprecio por sus compañeros de cárcel, a quienes maltrata, desprecia y humilla; esto le ha costado más de un

Como en las novelas y en el cine también existió el idilio con una mujer que le fue a visitar en la prisión y le pidió que se casara con ella, pero el idilio sólo duró un par de años escasamente; después todo se estufó; de ella no se sabe nada más que se llama Ava.

Y este es Caryl Chessman, alias «El Diabólico», que ocupa la atención mundial y que los más famosos rotativos del mundo han sacado en sus páginas.

## «SUEGRAS CON SUERTE»

¿Estima usted a su suegra o la considera molesta? Esta pregunta se hizo sobre todo a casi todos los hombres de Suecia.

Y aquí tienen el sorprendente resultado: Un 90 por 100, la mayoría de los hombres casados están contentos de tener suegra. Pero el caso curioso es que los que las consideran molestas, o sea el 10 por 100 restante, son hombres mayores.

Así que, cuanto más jóvenes son, más simpatía tienen por la suegra.

Pero la «cosa» tiene su explicación, y es que en Suecia las madres siguen trabajando y quien cuida de los niños y de la casa son sus «queridas» suegras.

Y nosotros nos hacemos esta pregunta: ¿Daría el mismo resultado una encuesta análoga en España?

GAVI

# CALLISTA

Iglesias

Bravo 10

## Gabardinas MORADILLO

Puede conseguirlas en CASA GRANDE. Tiene la exclusiva para Medina. Precios de Fábrica

## Televisión PHILIPS

No es difícil vender un receptor. Lo difícil es mantener un buen servicio. PHILIPS garantiza un servicio sin interrupción a sus clientes

Pregunte a cualquier poseedor de un PHILIPS. Un buen servicio vale más que un gran descuento.

Almacenes LA VALENCIANA, D.O.

Boletín de

# INFORMACION

# de Gestoría Velasco

Padilla, 28.-Tels. 286 y 364 MEDINA DEL CAMPO Pasión, 4, 1.º-Teléfono 7821 VALLADOLID

Gestor Administrativo - Agente de la Propiedad Inmobiliaria



## Caja de Seguros Reunidos, S. A.

LOS MADRAZO, 15 MADRID

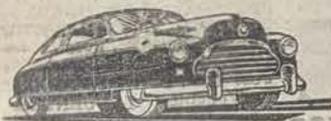
### SEGUROS GENERALES

INCENDIOS - ACCIDENTES DE TRABAJO  
RESPONSABILIDAD CIVIL - TRANSPORTES  
ACCIDENTES INDIVIDUALES - GANADO - ROBO - VIDA - RENTAS VITALICIAS - PEDRISCO

Delegación General en MEDINA DEL CAMPO:

## Gestoría VELASCO

PADILLA, 28 Teléfono 286 MEDINA DEL CAMPO



## Auto-moviles

Las placas verdes solamente tendrán de validez 30 días, y durante los mismos tan sólo podrán renovarse una vez. Lo cual quiere decir que hay que acelerar las matriculaciones. Lo importante es que nos dejem...

Se rumorea una baja de precios en el repuesto para camiones nacionales.

En el mercado libre y en la primavera del año 1959 se pagaba por un "Dauphine" la cantidad de 275.000 pesetas. Actualmente no se cotiza el "pase". En Madrid corren los números de entrega vertiginosamente.

La prensa de Madrid ha comentado estos días la absurda y anticuada fórmula de tener que conceder permiso marital para la obtención del permiso de conducir a las mujeres casadas.

Parece ser que el "Diesel Maticas", para taxis, ha dado resultado, y se habla de un dos cilindros para próxima fabricación.

El precio actual de nuestras bicicletas puede competir en el mercado internacional, y hoy ya es más bajo que las francesas. Se habla de la libertad en la venta de los tractores.

En estos días saldrá al mercado el nuevo "Pegaso" autobús de once metros de chasis.

En el año 1959 se han matriculado en Madrid 25.000 vehículos. "Lanz Iberia" está produciendo diariamente nueve tractores de treinta CV. y cuatro de veinticuatro a veintiocho CV.

Se habla de la obligación de llevar el Código de la Circulación en el vehículo. Hay diversas interpretaciones. Nosotros nos inclinamos a la más práctica: Llevarle, porque puede hacernos falta en cualquier instante.

En Zaragoza empiezan en este mes el montaje de los "jeeps" "Willys Overland". Se calcula que montarán 150 mensuales.

PERMISOS DE CONDUCIR  
RENOVACIONES DE CARNETS  
TRANSFERENCIAS - MATRICULAS

## Gestoría Velasco



## Indice Legislativo

«Boletín» número 48.—Subde Pare.—Orden por la que se aclara la aplicación del Subsidio de Pare establecido en los Decretos de 16 de junio de 1954 y 2.082/1959, de 26 de noviembre, en la Reglamentación Laboral de la Construcción y Obras Públicas.

## Tarjeta de Transportes

La Jefatura de Obras Públicas de Valladolid ha publicado una nota en la prensa, en la cual se dan normas para la renovación anual de la tarjeta de transportes. El plazo para esta renovación finaliza el 30 de abril. Encomiende esta gestión a GESTORIA VELASCO.

## A los tractoristas

Han de renovarse los permisos de conducir de todos los tractoristas. Entreguen en GESTORIA VELASCO el permiso y le realizaremos esta gestión inmediatamente.

# = FINCAS =

RAFAEL VELASCO vende huerto de unas 30 áreas, próximo al casco de Medina. Precio interesante.

RAFAEL VELASCO vende casa molinera, con llave en mano; tres habitaciones, cocina, patio y servicios; agua corriente. Precio: 48.000 pesetas.

RAFAEL VELASCO vende casa en Medina, dos viviendas, 25.000 pesetas. Facilidades de pago.

RAFAEL VELASCO traspasa tienda de comestibles, céntrica y bien situada. Poca renta; con o sin existencias.

RAFAEL VELASCO vende

finca de 10 hectáreas, toda regadio, de buena calidad, a 15 kilómetros de Valladolid, con vivienda y dependencias, electrificada. 825.000 pesetas.

RAFAEL VELASCO vende finca de 54 hectáreas; secano, de buena calidad, todo en una parcela, con casa de labor y dependencias; linda a carretera. Precio: 1.250.000 pesetas.

RAFAEL VELASCO vende o arrienda en pueblo próximo a Medina una finca de siete hectáreas en total; cuatro de riego, una de pastos y dos de alameda, con casa-habitación y gallinero. Precio de venta: 450.000. Facilidades de pago.

RAFAEL VELASCO vende varias parcelas de secano en término de Medina, de 3, 5, 10 y 18 hectáreas.

RAFAEL VELASCO vende finca de 72 hectáreas, ocho regadio, 700 encinas, casa-labor con amplias dependencias, 40

kilómetros Medina. Precio: 1.300.000 pesetas.

RAFAEL VELASCO vende casa de labor con puerta accesorias, en Medina; céntrica; llave en mano. Precio: 140.000 pesetas.

RAFAEL VELASCO vende solar de 1.440 metros, con agua corriente y alcantarillado, a 100 pesetas metro.

RAFAEL VELASCO traspasa bar en Medina, con viviendas, bien situado. Precio: pesetas 28.000. Renta: 150 pesetas.

## Calendario de vencimientos

El día 10 vence el plazo para el pago de la contribución territorial e industrial.

El día 31 vence el plazo para el pago del Canon de Coincidencia y para la presentación de las bajas industriales.

El día 31 vence el plazo para el pago de los Seguros Sociales y Montepíos.

## Calendario Laboral

Día 19.—San José, abono de recuperación (salvo en la industria de la madera).

## FERIAS de la SEMANA

PROVINCIA DE AVILA.—Sotillo de la Adrada, 13 al 15.

PROVINCIA DE PALENCIA.—Carrion de los Condes, 13 al 15.

PROVINCIA DE SORIA.—Almazán, 12 al 18.

## Nuestro Boletín de Información

Próximamente volverá a ver la luz nuestro BOLETIN informativo, el cual aparecerá bajo el mismo formato que tuvo siempre, con nuevas e interesantes secciones, y el cual recibirán nuestros abonados. Se estudia la posibilidad de que esta publicación se entregue también mediante suscripciones.

Solicite su pasaporte POR Gestoría Velasco



# DEPORTES



## Balonmano 1.ª División

El pasado domingo, día 28 de febrero, se celebró el partido de balonmano correspondiente a la 2.ª vuelta del Campeonato Regional de Balonmano, en los equipos de A. A. SALLE y MEDINA F. J. Este tuvo lugar en el Campo de Deportes

**COLCHON FLEX**  
González Ruiz

del F. Laboral, a las cinco de la tarde, el cual terminó con el resultado de 15-9 a favor del equipo medinense.

**EL PUBLICO. — ARBITRO. TERRENO DE JUEGO**

Nuestro equipo fue alentado en todo momento por el numeroso público que presenció el encuentro, y que parece ya profesar una singular afición a esta nueva, hasta hace poco, modalidad del deporte.

La corrección y deportividad con que actuaron ambos equipos hizo que el árbitro señor Cancio, no encontrara dificultad alguna para cumplir con su meritoria labor, siendo ésta imparcial y certera.

El terreno de juego se encontraba en unas condiciones primordiales para el lucimiento en conjunto, y sobre todo, para el de nuestro zaguero, que al efectuar algunas de sus intervenciones dió una vez más muestra patente y clara de seguridad, así como de una asombrosa agilidad digna de ser destacada.

**DESARROLLO DEL ENCUENTRO**

Desde los primeros instantes de su comienzo a ambos equipos lucharon por hacerse dueños de la iniciativa, del mando en el juego, y que por un momento son los del La

Salle los que lo consiguen, siendo éstos los primeros en inaugurar el marcador. A partir de este momento, el equipo local se vuelga materialmente sobre su adversario, forzando un tren de juego imposible de detener, y así, cuando aun no habían transcurrido dos minutos desde que se produjo el primer tanto, Gonzalo, de un impresionante tiro, incrusta el balón en la red, consiguiendo el empate para su equipo; es entonces cuando el Medina F. J. nos ofrece un juego espectacular, rápido y eficaz, emocionando por consi-

**Cómo el Flex de**  
González Ruiz

guiente a cuántos allí estábamos. Los tiros a puerta se iban sucediendo de un modo constante sobre la meta visitante, y después de lograr ambos equipos varios tantos, se llega al final del primer tiempo con el resultado de: A. A. La Salle, 3; Medina F. J., 8.

En la segunda parte, el Medina F. J., en vez de repiagar-se para así conservar su ventaja, se lanza de nuevo al ataque, consiguiendo al minuto de comenzar ésta, otro nuevo tanto para el equipo local.

Los del Medina, se recrean en el juego con pases cortos y bien organizados que traen consigo nuevos tantos para su equipo.

Ya cuando solamente quedan nueve minutos para el final del partido, el La Salle, tiene una fuerte reacción, llevando a efecto varios contraataques de mucha peligrosidad y bien dirigidos, que les dan como fruto tres tantos. Y con el resultado de 15-9, se llega al final del partido.

### LOS EQUIPOS

**A. A. LA SALLE.**—Un buen equipo éste, con mucha precisión en el pase. Son velocos en los contraataques y muy bien compensados. Fienen en Mela, un gran realizador ya que tiene un disparo de lo más eficaz y a la vez espectacular; cualidad también, la gran deportividad y su gran preparación física.

**MEDINA F. J.**—En este partido nos brindó un juego abierto y peligroso, dando muestras de tener una gran preparación física, ya que en ningún momento, durante el desarrollo de todo el partido, frenó el fuerte tren de juego que inició desde los comienzos del encuentro.

Posee la cualidad también de ser precisos en los pases, así como sus rápidos tiros a puerta. Fuerte muy fuerte, cuando cierra sus líneas, rápido en los

**Un Flex ¡SÍ! pero en...**  
**GONZALEZ RUIZ**

contraataques que tienen en Benedi su principal realizador.

El partido que ha hecho, ha sido sin duda alguna el mejor de los que se han jugado en Medina, aunque para los que tuvimos la suerte de verles jugar en Palencia juzgamos que fue en aquel partido donde dió más exacta prueba de lo que en realidad es capaz de conseguir el conjunto de balonmano con que cuenta hoy día Medina del Campo.

### DESTACADOS

Por el A.A. Lasalle, cabe destacar al portero Valentín que hizo una segunda parte muy acertada Mela con mucha idea del disparo.

Por el Medina F. J., todos, absolutamente todos, estuvieron bien; sin embargo quiero destacar la callada y nada fácil labor llevada a cabo durante el desarrollo de todo el encuentro por Merino, cubriendo de cerca a nuestro parecer al más peligroso del equipo contrario, Julio, que posee un fuerte tiro, como lo demostró en el partido de ida.

Benedi, qué era la pesadilla con sus constantes internadas, del equipo visitante.

### ALINEACIONES

A los órdenes del colegiado señor Cancio los equipos se alinearon de la siguiente forma: MEDINA F. J.: Agustín, José Carlos (2), Tejo (1), Mariano (1), Gonzalo (4), Benedi (3), Rodríguez (4), González y Sánchez.

A. A. LASALLE: Valentín, Poblador (1), Angel Hernández, Eladio, Mela (4), Eduardo de la Peña (1), Julio Alonso (1), Jesús (1) y Peña (1).

Hoy, domingo, día 6, se celebrará en el Campo de Deportes del Instituto Laboral el partido correspondiente, entre los equipos E. D. Palencia, primer clasificado, y Medina F. J.

Partido de enorme interés dada la categoría del equipo visitante, por lo que esperamos de todos los aficionados acudir a animar a estos muchachos que han sabido arraigar tan esperada afición a este deporte.

**J. ENRIQUE**  
(Del Club Juvenil de Prensa)

## Exita Nacional del Deporte Medinense

### El equipo de la Sección Femenina de Baloncesto de Medina llega a la semifinal del Campeonato de España de Juveniles en Barcelona

Procedente de Barcelona, llegó el equipo de baloncesto de la Sección Femenina, que tan brillantemente ha actuado en el Campeonato Nacional de este deporte.

El pasado viernes, día 26 de febrero, se desplazó a la Ciudad Condal el equipo de baloncesto femenino, para tomar parte en el Campeonato Nacional de la Sección Femenina Juvenil.

El equipo de Medina hubo de enfrentarse con el equipo representante de Tarragona, al que venció por el resultado de 24-7.

En este partido, y desde sus comienzos se nota una superioridad manifiesta por parte del equipo medinense, que sabiendo aprovechar el mal ac-

teo, enfrentarse con un equipo de Barcelona.

Es este partido fueron más niveladas ambas fuerzas, pero el empeño y entusiasmo puestos para alcanzar la victoria, hace que el equipo de Medina se imponga sobre su contrario con un resultado favorable de 15-13.

Con este nuevo triunfo, pasan a la semifinal, y es otro equipo de Barcelona el que ha de jugar este partido, en el que nuestro equipo fue vencido, no sin grandes esfuerzos.

Debemos de destacar la gran actuación de estas jóvenes, en este campeonato, ya que han logrado un gran triunfo, llegando a la semifinal, y por tanto felicitamos por quedar el pabellón deportivo de Medina en el sitio que se merece.

El equipo de Medina dió muestras de un gran conjunto, bien preparado físicamente, y con muy buenas individualidades.

Todas brillaron a gran altura, pero cabe destacar la gran labor realizada en los tres partidos por la "pivot",

**Garantía, el Flex de**  
González Ruiz

plamiento con que este equipo catalán se desenvuelve en el terreno de juego, va logrando aumentar su ventaja en el marcador; ventaja que conservaría hasta el final del encuentro. Y con el resultado de 24-7 se llega al final del partido quedando por tanto eliminado del Campeonato el equipo de Tarragona.

El equipo de Medina, después de su victoria sobre el Tarragona, pasa a los cuartos de final, correspondiéndole por sor-

**PANADERIA SAN AGUSTIN**  
**ANGEL CUADRADO NIETO**

Especialidad en dulces caseros y galletas finisimas.

San Agustín, 4 - Medina del Campo

**Un Flex en...**  
González Ruiz

Paloma Pichoto, que fue la realizadora del mayor número de tantos conseguidos por su equipo.

Desde estas líneas, queremos hacer patente el agradecimiento al señor alcalde don Juan Bautista García Mellado, por su ayuda prestada a esta Delegación, para hacer posible este desplazamiento.

**C. RODRIGUEZ**  
(Del Club Juvenil de Prensa)

## CINE COLISEO

Domingo, 6 de marzo de 1960

Sesiones 7,30 tarde y 10,30 noche.

- 1.º Complemento IMAGENES (Estreno).
- 2.º Complemento dibujos WALT DISNEY
- LA CANOA ENDIABLADA**  
(TECHNICOLOR)
- 3.º ¡El reparto más sensacional del año en la película más espectacular del siglo!
- VICTOR MATURE - RED BUTTOMS - RHONDA FLEMING - KATHRYN GRANT - VINCENT PRICE - PETER LORRE - GILBERT ROLLAND
- ADELA MARA, Y NUMEROS DEL MAS GRANDE CIRCO DEL MUNDO

## EL GRAN CIRCO

CINEMASCOPE - TECHNICOLOR

(Un drama de constante actualidad bajo las lonas del «mayor espectáculo del mundo»)

Sensacionales atracciones circenses, espectacularidad, emoción, colorido, temeridad, angustia, sentimientos, risas y aventuras, sirven de marco a la acción de este film apasionante.

¡UN GRAN ESPECTACULO AUTORIZADO PARA MENORES!

*La belleza va sumisa...*

*Con Perfumería*

# ISA

## PERFUMERIA y DROGUERIA

CLAUDIO MOYANO, 8 (frente a la iglesia San Miguel) - TELEFONO 393

*Contra Lumbagos, Resfriados y malas Digestiones compre fajas INTEX*

*de venta en TEJIDOS*

# SANTIAGO

Padilla, 23

Teléfono 361

MEDINA DEL CAMPO

Triunfan por su calidad  
¡Háganos una visita y se convencerá!

# Calzados La Peñarandina

Calle Padilla, 18

